

## Supplementary Information

### Cancer stem cells as a proportion of the total tumour mass

The mathematical model described in Johnston *et al.*<sup>23,24</sup>, as based on Fig. 1, assumes that the stem (respectively transit) cells either die, differentiate or renew at rates  $\alpha_1$ ,  $\alpha_2$  and  $\alpha_3$  (respectively  $\beta_1$ ,  $\beta_2$  and  $\beta_3$ ), and that the fully-differentiated cells die and are shed into the lumen at a rate  $\gamma$ . The model equations for stem cells ( $N_0$ ), transit cells ( $N_1$ ) and fully-differentiated cells ( $N_2$ ) are given by

$$\frac{dN_0}{dt} = \alpha N_0 - \frac{k_0 N_0^2}{1 + m_0 N_0}, \quad (1)$$

$$\frac{dN_1}{dt} = \beta N_1 - \frac{k_1 N_1^2}{1 + m_1 N_1} + N_0 \left( \alpha_2 + \frac{k_0 N_0}{1 + m_0 N_0} \right), \quad (2)$$

$$\frac{dN_2}{dt} = -\gamma N_2 + N_1 \left( \beta_2 + \frac{k_1 N_1}{1 + m_1 N_1} \right), \quad (3)$$

where  $\alpha = \alpha_3 - \alpha_1 - \alpha_2$  and  $\beta = \beta_3 - \beta_1 - \beta_2$ .  $\alpha$  and  $\beta$  represent the net per-capita growth rates of stem and transit cells,  $\alpha_2$  and  $\beta_2$  represent the linear parts of the differentiation rates of stem and transit cells, and the terms involving  $k_0$  and  $k_1$  represent, respectively, the nonlinear feedback associated with stem and transit cells.  $m_0$  and  $m_1$  represent feedback saturation parameters, and  $\gamma$  is the per capita rate of fully-differentiated cell population removal.

In the exponential growth phase of the tumour, when the cell populations are very large,  $N_0, N_1, N_2 \gg 1$ , so that we can approximate (1)–(3) by

$$\frac{dN_0}{dt} \approx (\alpha - k_0/m_0)N_0, \quad (4)$$

$$\frac{dN_1}{dt} \approx (\beta - k_1/m_1)N_1 + (\alpha_2 + k_0/m_0)N_0, \quad (5)$$

$$\frac{dN_2}{dt} \approx -\gamma N_2 + (\beta_2 + k_1/m_1)N_1. \quad (6)$$

These are linear ordinary differential equations that can be solved exactly to produce

$$N_0 = n_0 e^{(\alpha - k_0/m_0)t} \quad (7)$$

$$N_1 = A e^{(\alpha - k_0/m_0)t} + (n_1 - A) e^{(\beta - k_1/m_1)t} \quad (8)$$

$$N_2 = B e^{(\alpha - k_0/m_0)t} + C e^{(\beta - k_1/m_1)t} + (n_2 - B - C) e^{-\gamma t}, \quad (9)$$

where  $n_0$ ,  $n_1$  and  $n_2$  are the initial cell populations of stem, semi-differentiated and fully-differentiated cells, respectively, and constants  $A, B, C$  are given by

$$A = \frac{(\alpha_2 + k_0/m_0)n_0}{\alpha - k_0/m_0 - \beta + k_1/m_1}, B = \frac{(\beta_2 + k_1/m_1)A}{\alpha - k_0/m_0 + \gamma} \text{ and } C = \frac{(\beta_2 + k_1/m_1)(n_1 - A)}{\beta - k_1/m_1 + \gamma}. \quad (10)$$

We note that numerical solution of the full system of equations (1)-(3) gives good agreement with the solutions (7)-(9) of the approximated equations (4)-(6). We now consider the two different cases of whether the cancer stem cell (CSC) originates from tissue stem or transit cells.

Firstly, when the CSC originates from the tissue stem cells,  $e^{(\alpha - k_0/m_0)t}$  will be much greater than  $e^{(\beta - k_1/m_1)t}$  and so the limiting ratio as  $t \rightarrow \infty$  is given by

$N_0 : N_1 : N_2 = n_0 : A : B$ , which can be expressed as

$$N_0 : N_1 : N_2 = 1 : \frac{\alpha_2 + k_0/m_0}{\alpha - k_0/m_0 - \beta + k_1/m_1} : \frac{(\alpha_2 + k_0/m_0)(\beta_2 + k_1/m_1)}{(\alpha - k_0/m_0 - \beta + k_1/m_1)(\alpha - k_0/m_0 + \gamma)}. \quad (11)$$

In particular, this yields the key ratio

$$\frac{N_0}{N_0 + N_1 + N_2} = \frac{1}{1 + P}, \quad \text{where } P = \frac{\alpha_2 + k_0/m_0}{\alpha - k_0/m_0 - \beta + k_1/m_1} \left( 1 + \frac{\beta_2 + k_1/m_1}{\alpha - k_0/m_0 + \gamma} \right). \quad (12)$$

Secondly, when a transit cell is the CSC (or driving cell of the tumour), the stem cell population is in a steady state given by  $N_0^* = \alpha / (k_0 - m_0\alpha)$ . In this case the transit and fully-differentiated cell populations grow without bound while the last term in (5), representing stem cell differentiation, remains constant. The ratio of the populations in the limit as  $t \rightarrow \infty$  is given by

$$N_0 : N_1 : N_2 = 0 : 1 : \frac{\beta_2 + k_1/m_1}{\beta - k_1/m_1 + \gamma}, \quad (13)$$

and, in particular, the key ratio is given by

$$\frac{N_1}{N_1 + N_2} = \frac{1}{1 + P}, \quad \text{where } P = \frac{\beta_2 + k_1/m_1}{\beta - k_1/m_1 + \gamma}. \quad (14)$$

We note that qualitatively these results are unchanged if linear feedback is used instead of saturating feedback. For the stem cells, linear feedback corresponds to the case where  $m_0 = 0$ , and saturating feedback occurs when  $m_0 \neq 0$ .

### CSCs from transit cells compared to fully-differentiated cells

Alternatively, we could consider the ratio of the transit cell population to the fully-differentiated cells during unbounded growth. Since we are only interested in the ratio  $N_1/N_2$  with the  $N_1$  population driving the cancer, we assume that the stem cell population is constant to ease computation. We choose the constant

$D = \alpha_2 N_0^* + k_0 (N_0^*)^2 / (1 + m_0 N_0^*)$  to represent the stem cell differentiation rate. Using equations (2) and (3), we get

$$\frac{d}{dt} \left( \frac{N_1}{N_2} \right) = (\beta + \gamma) \frac{N_1}{N_2} + \frac{D}{N_2} - \beta_2 \left( \frac{N_1}{N_2} \right)^2 - \frac{k_1 N_1^2}{N_2 (1 + m_1 N_1)} \left( 1 + \frac{N_1}{N_2} \right). \quad (15)$$

When  $N_1$  and  $N_2$  are large, corresponding to the exponential growth phase, this equation can be written approximately as

$$\frac{d}{dt} \left( \frac{N_1}{N_2} \right) = \left( \beta - \frac{k_1}{m_1} + \gamma \right) \frac{N_1}{N_2} - \left( \beta_2 + \frac{k_1}{m_1} \right) \left( \frac{N_1}{N_2} \right)^2. \quad (16)$$

This can be solved directly to give

$$\frac{N_1}{N_2} = \frac{\beta - k_1/m_1 + \gamma}{\beta_2 + k_1/m_1 + C e^{-(\beta - k_1/m_1 + \gamma)t}}, \quad (17)$$

where  $C$  is a constant. Therefore, as long as  $\beta + \gamma > k_1/m_1$  (which is true in the exponential growth phase in the saturating feedback model), as  $t \rightarrow \infty$  the limiting ratio is

$$\frac{N_1}{N_2} = \frac{\beta - k_1/m_1 + \gamma}{\beta_2 + k_1/m_1}. \quad (18)$$

Hence, the general ratio can be expressed as

$$\frac{N_1}{N_2} = \frac{\text{Net transit cell growth rate} + \text{Differentiated cell removal rate}}{\text{Maximum transit cell differentiation rate}}. \quad (19)$$